

LEGEE-668

Robot czyszczący

FastBrush® + LEGEE®

Instrukcja obsługi



KLIMASKLEP

ul. Orzechowa 3

72-010 Przęsocin (koło Szczecina)

tel.: (91) 432-43-42

e-mail: kontakt@klimasklep.pl

www: www.KlimaSklep.pl



Zwycięzca srebrnego medalu na
Niemieckiej Wystawie Wynalazków iEAN

©Ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

Przed przystąpieniem do obsługi urządzenia zapoznaj się z instrukcjami.

Z urządzenia mogą korzystać dzieci od lat 8 oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych lub umysłowych, lub bez doświadczenia i wiedzy, jeśli znajdują się pod nadzorem lub otrzymały instruktaż odnośnie korzystania z urządzenia w sposób bezpieczny oraz rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Dzieci bez nadzoru nie powinny zajmować się jego czyszczeniem lub konserwacją.

Uwaga:

Nie wystawiaj części wewnętrznych LEGEE lub załączonych komponentów na działanie szkodliwych czynników. Urządzenie nie posiada części nadających się do serwisowania przez użytkownika. Należy to pozostawić wykwalifikowanemu personelowi. Należy się upewnić, że elektryczne napięcie wejściowe jest kompatybilne ze stacją ładującą.

- Przed użyciem wyczyść siedem czujników oraz szczotkę boczną.
- Do użytku z wodą. Nie wlewaj detergentu do zbiornika wodnego.
- Przed użyciem umieść ściereczkę czyszczącą płasko na urządzeniu.
- Nie używaj urządzenia na tłustej powierzchni.
- Nie korzystaj z urządzenia w pomieszczeniach zawierających palne lub łatwopalne płyny albo gazy.
- Nie wystawiaj urządzenia na działanie promieni słonecznych lub nadmiernej wilgoci, trzymaj je z dala od płynów.
- Trzymaj przewody elektryczne, włosy i zasłony z dala od urządzenia.
- Urządzenie do użytku wyłącznie w pomieszczeniach.

©Ogólne informacje dotyczące bezpieczeństwa

- Stosuj się do wszystkich wskazówek obsługi i użytkowania.
- Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu silnych pól magnetycznych.
- Urządzenie oraz akcesoria trzymaj w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Temperatura działania produktu: 0°C ~40°C
- Temperatura przechowywania produktu: -10°C ~50°C

☉ Informacje dot. bezpieczeństwa zasilacza/baterii

- Korzystaj wyłącznie z zasilacza załączonego do urządzenia. Użycie innego zasilacza spowoduje awarię i/lub niebezpieczną sytuację.
- Korzystaj z odpowiedniego gniazdka elektrycznego i pamiętaj, by na zasilaczu i na przewodzie nie znajdowały się ciężkie przedmioty.
- Przed przystąpieniem do konserwacji odłącz zasilanie, odłączając transformator od gniazdka. Nie korzystaj z zepsutego zasilacza lub przewodu.
- Gdy urządzenie działa przy użyciu zasilacza, wokół niego musi być odpowiednia wentylacja. Nie przykrywaj zasilacza przedmiotami.
- Nie korzystaj z zasilacza przy wysokiej wilgotności. Nie podnoś go mokrymi rękami.
- Nie próbuj serwisować zasilacza. W środku nie ma części wymiennych. Jeśli został uszkodzony lub wystawiony na działanie wilgotności, wymień go. W sprawie pomocy i konserwacji skontaktuj się z dealerem HOBOT.
- W przypadku złego obchodzenia się z baterią urządzenia, może ona spowodować zagrożenie pożarem lub poparzeniami chemicznymi.
- Nie rozkładaj jej na części, nie podłączaj do kabli, nie podgrzewaj do temperatury powyżej 60°C i nie podpalaj.
- Jeśli musisz pozbyć się starego sprzętu, zabierz go do najbliższego punktu recyklingu części elektrycznych i elektronicznych.

☉ Elementy nieobjęte gwarancją

- Normalne zużycie (np. szczotki bocznej, ściereczki czyszczącej, dyszy, pasa gąsienicowego, filtra itp.).
- Redukcja czasu rozładowywania się baterii z uwagi na jej wiek lub zużycie (żywołność baterii: 1 rok).
- Uszkodzenia spowodowane montażem lub instalacją niezgodną z instrukcjami robota LEGEE.
- Uszkodzenia robota czyszczącego LEGEE wywołane użytkowaniem niezgodnym z jego przeznaczeniem, czyli czyszczeniem w domu.
- Uszkodzenia wywołane użyciem części lub akcesoriów niewyszczególnionych przez LEGEE.
- Uszkodzenia wywołane wypadkiem, nadużyciem lub nieodpowiednim użytkowaniem urządzenia.

©Prawa autorskie

Prawa autorskie © 2017 HOBOT® Technology Inc. Wszystkie prawa zastrzeżone. Żadna część tej publikacji nie może być powielana, przesyłana, przepisywana, przechowywana w systemie wyszukiwawczym ani tłumaczona na jakikolwiek język lub język komputerowy, w jakiejkolwiek formie lub za pomocą jakichkolwiek środków elektronicznych, mechanicznych, magnetycznych, optycznych, chemicznych, ręcznych albo innych, bez wcześniejszej pisemnej zgody tej firmy.

©Znaki towarowe

Wszystkie inne loga, produkty lub nazwy firm wspomniane w niniejszej instrukcji mogą stanowić zarejestrowane znaki towarowe lub prawa autorskie należące do odpowiednich firm, użyte są one wyłącznie z celach informacyjnych.

©Wsparcie techniczne

Jeśli niniejsza instrukcja nie zawiera rozwiązań pewnych powstałych problemów, prosimy skontaktować się z lokalnym sprzedawcą lub autoryzowanym dealerem.

©Zastrzeżenie

HOBOT Technology Inc. nie składa żadnych oświadczeń ani nie udziela gwarancji, wyraźnych lub dorozumianych, w odniesieniu do zawartości niniejszego dokumentu, a szczególnie nie udziela żadnych gwarancji, przydatności handlowej lub przydatności do określonego celu. Co więcej, HOBOT Technology Inc. zastrzega sobie prawo do rewizji niniejszej publikacji i okresowych zmian jej zawartości bez ówczesnego powiadomienia o tym fakcie. Umieszczenie i zabezpieczenie tego urządzenia czyszczącego szkło leży w gestii użytkownika. Należy jednak stosować się także do zawartych tu wskazówek.

©Ograniczona gwarancja

Jeśli w robocie LEGEE pojawią się defekty spowodowane wadliwymi materiałami, wykonaniem lub funkcjonowaniem w okresie ważności gwarancji od dnia zakupu lub dostawy, skontaktuj się z najbliższym sprzedawcą lub autoryzowanym dealerem w sprawie napraw i wymiany.

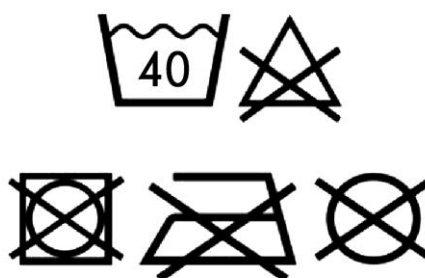


© Dane techniczne

Numer modelu	LEGEE-668
Metoda czyszczenia	4-stopniowe czyszczenie FastBrush®
Prędkość szczotki	10 razy/sek.
Technologia nawigacji	LEGEE® V1.0
Ścieżka	mapa, równoległe
Prędkość ruchu	20cm/sek.
Kontrola wody	Sterowanie pompą, Smart Spray
Szczotka boczna	Wystająca na 4 cm od urządzenia
Poj. zbiornika na śmieci	500 ml
Filtr śmieci	600# filtr siatkowy + HEPA
Zbiornik wodny	320 ml
Bateria	Li-Po 3000mAh
Czas pracy	90 minut
Pow. po naładowaniu	150 metrów ²
Wykrywanie obiektów	5 lasery + zderzak
Czujnik przeciwupadkowy	2 lasery
Ładowanie	Stacja ładowania
Poziom hałasu	62dB na 1m
Wymiary	340(D) x 330(S) x 95(W) mm
Napięcie wejściowe	100 ~240V, 50~60Hz
Nap. wyjściowe zasilacza	19V / 1A, 19W
Kolor	Czarny

© Instrukcje prania ściereczki czyszczącej

- Prać w poniżej 40°C.
- Nie wybielać.
- Nie suszyć w suszarce.
- Nie prasować.
- Nie prać chemicznie.



©Produkt i akcesoria



LEGEE



Stacja ładowania



Zasilacz AC



Pilot



Ściereczka czyszcząca (2 x po 2)



Dysze rozpylające (x4)



Butelka na wodę



Szczotka boczna(x3)



HEPA(x3)



Pędzel do czyszczenia



Instrukcja użytkownika

©Cechy produktu

Wyłączna licencja patentowa: 4-stopniowe czyszczenie FastBrush®

4-stopniowe czyszczenie FastBrush® oznacza czyszczenie próżniowe, na sucho, samonawilżanie oraz czyszczenie na mokro w jednym. Potężny odkurzacz wciąga kurz i włosy, zaś mechanizm czyszczący imituje z prędkością 10 razy/sek. zachowanie człowieka podczas usuwania uporczywych zabrudzeń z podłogi. Inteligentne samonawilżanie stanowi trzeci etap rozcieńczający plamy, których nie da się odkurzyć lub wywabić na sucho. Tylna ściereczka czyszcząca nie tylko wyciera na mokro i pozbywa się rozcieńczonych plam, lecz także poleruje podłogę.

Odkurzanie i wycieranie na sucho



Wyłączna licencja patentowa: Technologia inteligentnej nawigacji LEGEE®

LEGEE® Technologia inteligentnej nawigacji



Laser



Koder



Żyroskop



E-kompas



Szacowanie
pozycji

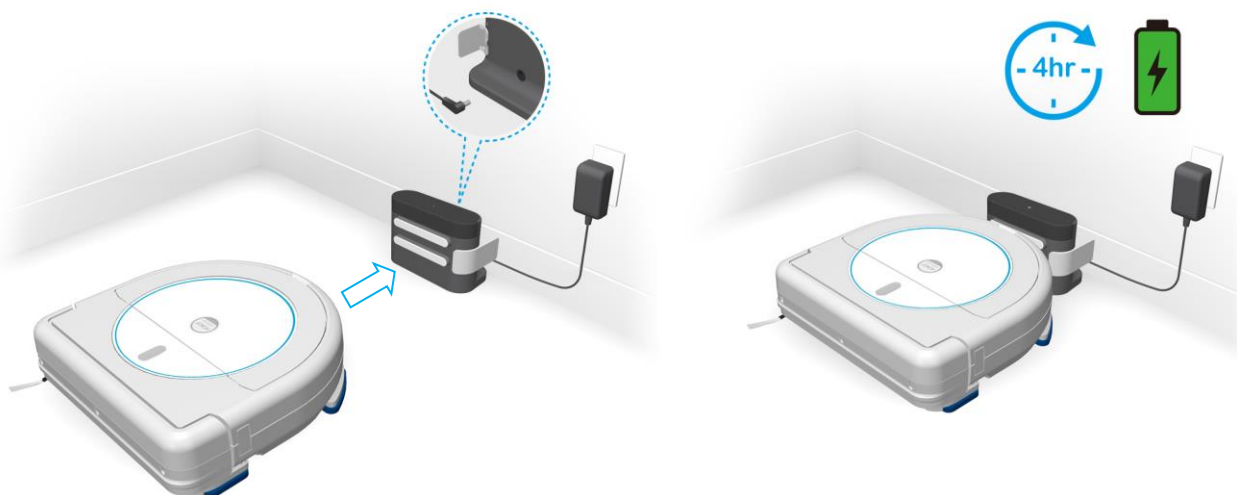
LEGEE-668 korzysta z laserów, kodera, żyroskopu, kompasu elektronicznego oraz szacowania pozycji, aby zmierzyć otaczającą go przestrzeń. LEGEE stanowi zaawansowany system nawigacyjny pozwalający na omijanie mebli i innych przeszkód. Może także dokładnie zaplanować ścieżkę czyszczenia całego piętra.

©Poznaj urządzenie

1. Uruchom LEGEE

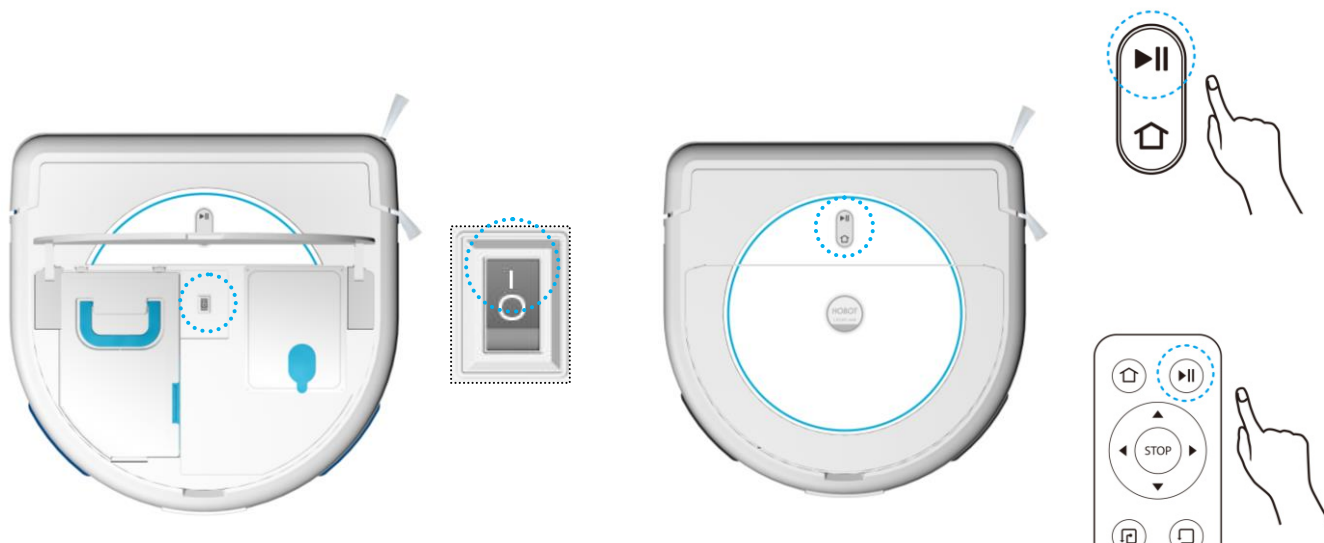
Krok 1. Zainstaluj stację ładowania: podłącz zasilacz do stacji ładowania.

Krok 2. Naładuj LEGEE: umieść tył robota na metalowych stykach stacji. Przed pierwszym użyciem, w pełni naładuj baterię przez co najmniej 4 godziny, aż zapali się zielona lampka LED.

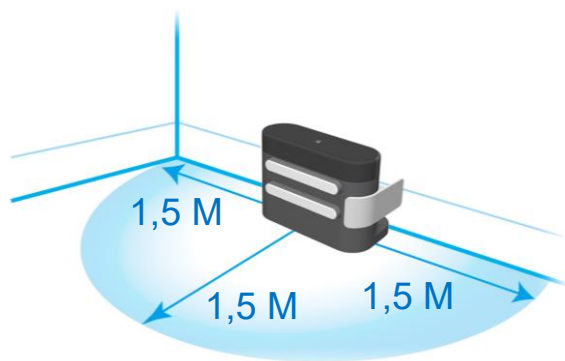


Krok 3. Rozpocznij czyszczenie: otwórz osłonę LEGEE i wciśnij przełącznik zasilania, następnie zamknij osłonę i wciśnij  na urządzeniu lub pilocie (zrównaj urządzenie ze ścianą, jeśli nie rozpoczyna czyszczenia ze stacji).

Krok 4. Zatrzymaj czyszczenie: wciśnij przycisk Stop na pilocie.



2. Zainstaluj stację ładowania



Krok 1.

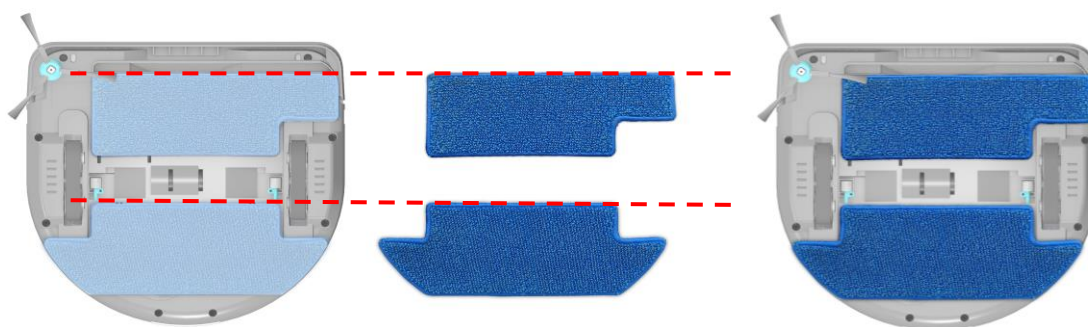
Umieść stację ładowania przy ścianie, na twardej podłodze, aby robot nie ślizgał się podczas dokowania.

Krok 2.

Pozostaw jakieś 1,5m wolnego miejsca po bokach i z przodu stacji ładowania.

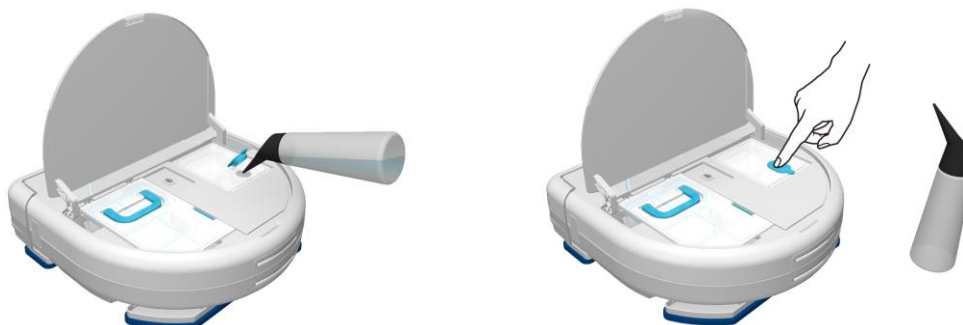
3. Załóż/wymień ściereczkę czyszczącą

Umieść ściereczkę czyszczącą płasko na urządzeniu (zgodnie z czerwoną linią na poniższej ilustracji).



4. Nalej wody

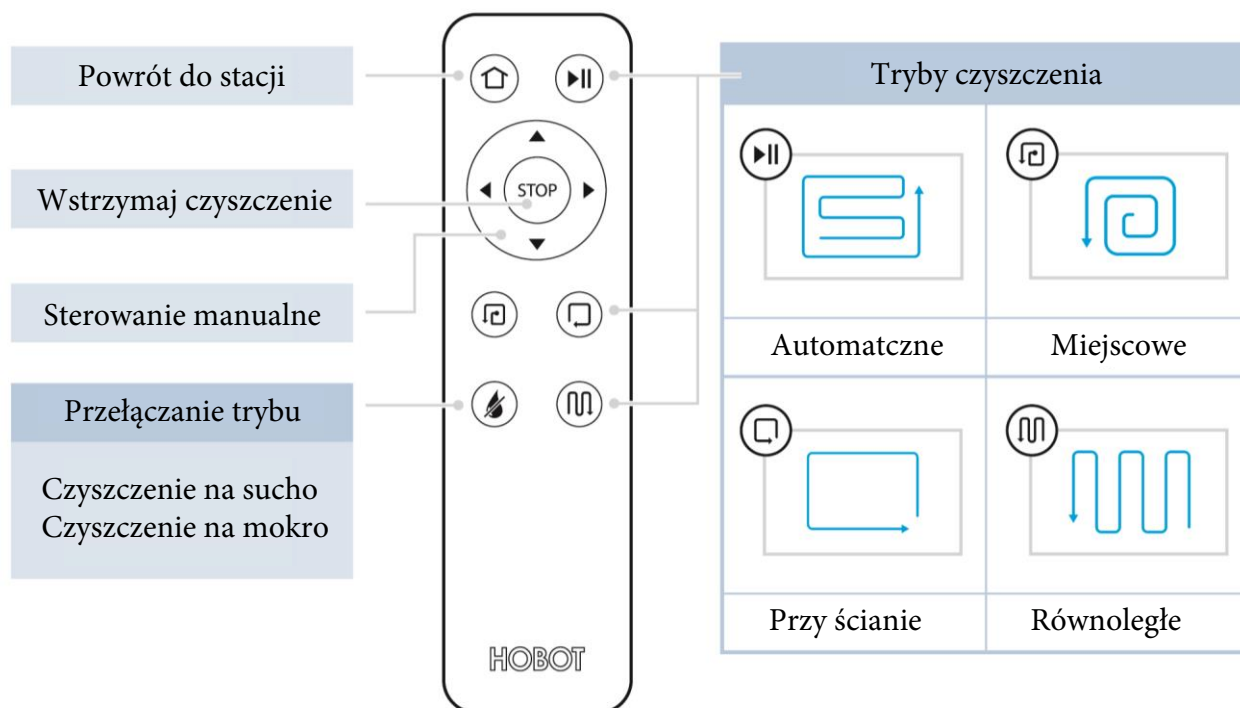
Wypełnij LEGEE wodą przy pomocy załączonej butelki, po czym zakręć pokrywę zbiornika na wodę.



5. Wskazówki odnośnie czyszczenia

Aby zwiększyć moc czyszczenia LEGEE, zwilż ściereczkę czyszczącą przed umieszczeniem jej na urządzeniu, szczególnie dobrze radzi sobie z większymi obszarami i uporczywymi zabrudzeniami.

◎Pilot



◎Wskaźnik LED

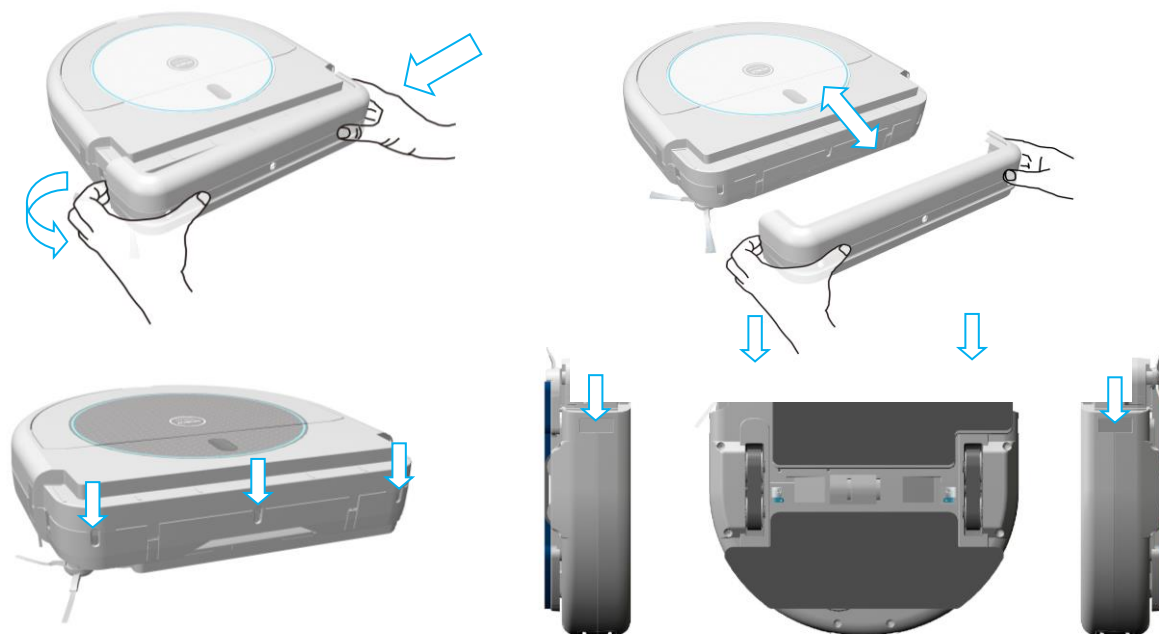


Sytuacja	Wskaźnik LED
Czyszczenie na sucho	
Czyszczenie na mokro	
Rozpylanie wody	
Ładowanie baterii	
Niski poziom/rozł. baterii	
Bateria w pełni naładowana	
Błąd	
Szukanie stacji ładowania	

©Czyszczenia i konserwacja

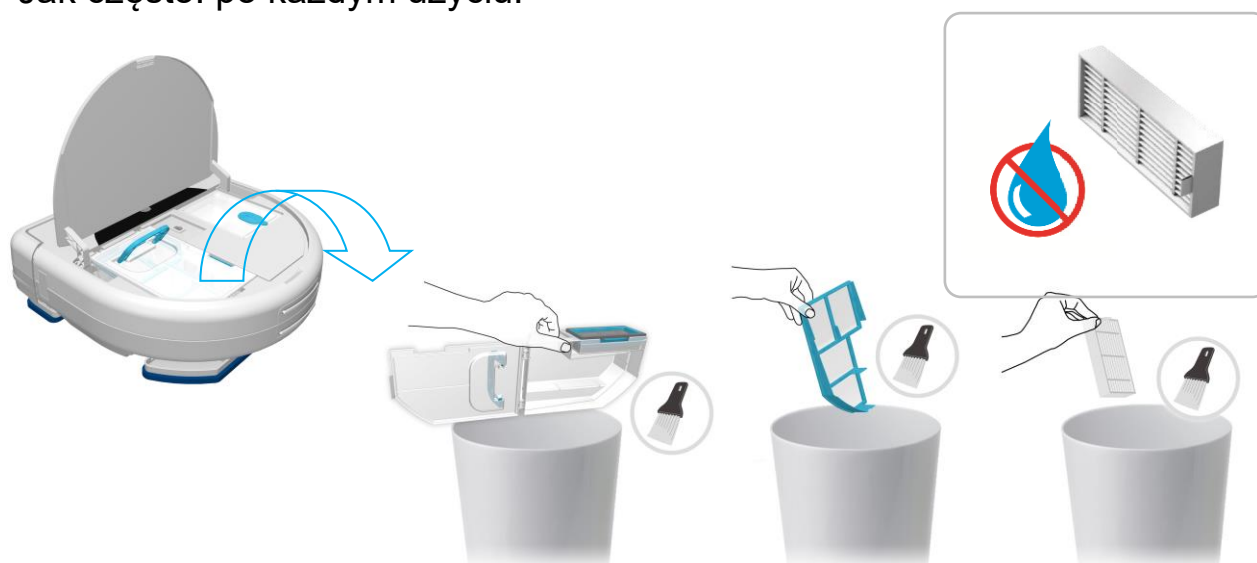
1. Oczyszczyć 7 czujników laserowych

- Przyciśnij prawą stronę zderzaka, po czym wyciągnij jego lewą stronę, aby wyjąć przedni zderzak.
- Oczyszczyć 7 czujników za pomocą czystej, suchej miękkiej ściereczki lub pędzla do czyszczenia (jak widać na poniższej ilustracji).
- Jak często: przed każdym użyciem.



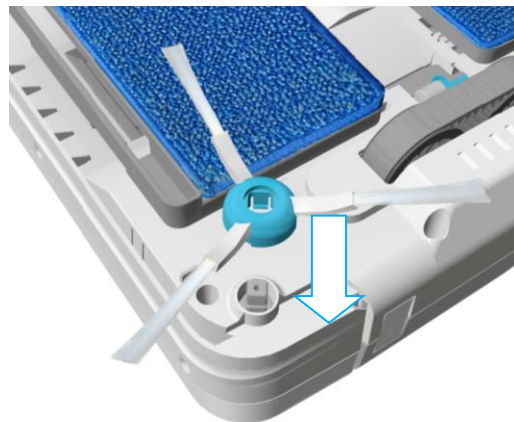
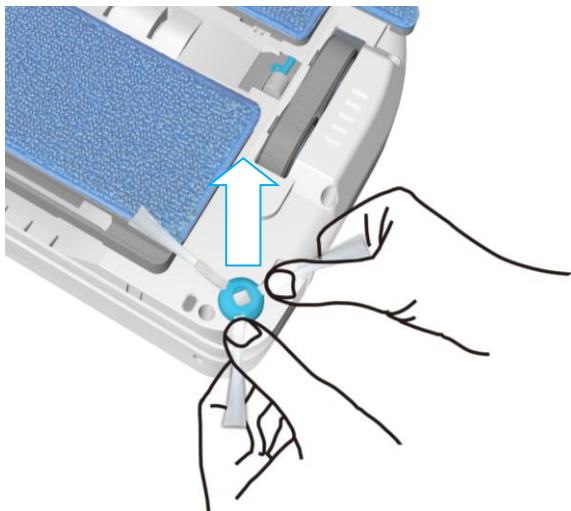
2. Oczyszczyć pojemnik na kurz i filtr HEPA

- Otwórz drzwiczki pojemnika, aby go opróżnić.
- Oczyszczyć HEPA za pomocą pędzla do czyszczenia. Nie myj HEPA wodą.
- Jak często: po każdym użyciu.



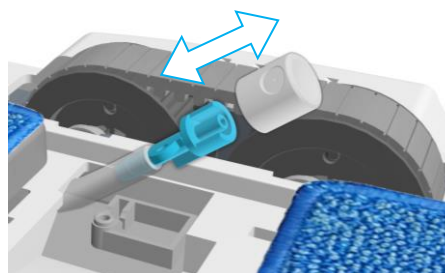
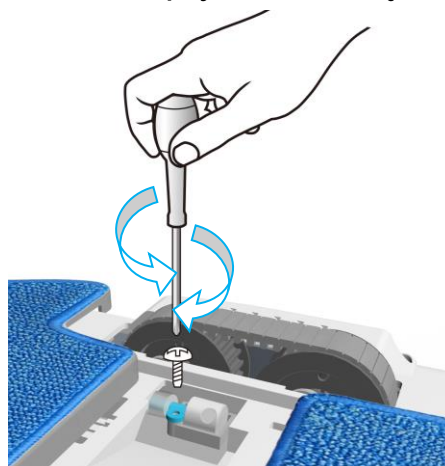
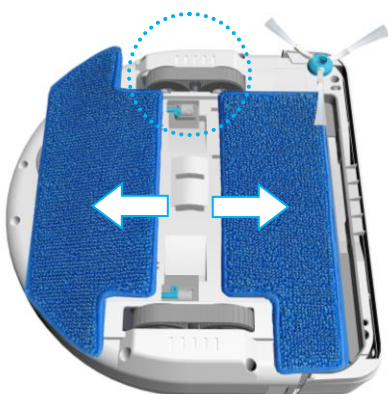
3. Oczyszczyć i wymienić szczotkę boczną

- Oczyszczyć szczotkę boczną i założyć ją ponownie.
- Dociśnij szczotkę boczną tak, aby dało się usłyszeć kliknięcie.
- Jak często: po każdym użyciu.



4. Oczyszczyć i wymienić spryskiwacze

- Wyjmij śrubkę i spryskiwacz za pomocą małego śrubokręta.
- Oczyszczyć/wymienić spryskiwacz i wkręć go ponownie.
- Jak często: gdy dysza się zatka i nie będzie w stanie przyskać wodą.



©Często zadawane pytania (FAQ)

Przypadek	Rozwiązanie
1. Nie można włączyć	Sprawdź, czy zasilanie jest włączone, a bateria naładowana.
2. Nie można ładować	Sprawdź, czy zasilanie jest włączone, a zasilacz podłączony do stacji ładowania. Usuń przedmioty znajdujące się przy stacji i wyczyść 7 czujników pędzlem (str. 11).
3. Słaby kontakt ze stykami ładowania	Wytrzyj styki za pomocą czystej ściereczki lub alkoholu, aby usunąć tlenki.
4. Nieprawidłowy dźwięk	Wyłącz zasilanie i sprawdź, czy w szczotce bocznej nie ma ciał obcych.
5. Słabe czyszczenie	Wyłącz zasilanie oraz oczyść szczotkę boczną, pojemnik na kurz, HEPA i ściereczkę czyszczącą.
6. Niepoprawny ruch lub ścieżka robota	Wyłącz zasilanie, oczyść 7 czujników i sprawdź, czy zderzak jest właściwie zamontowany.
7. Szczotka boczna nie obraca się	Wyłącz zasilanie i sprawdź, czy w urządzeniu nie ma ciał obcych. Oczyść szczotkę boczną i upewnij się, że jest zamontowana poprawnie.
8. Rozpylacz nie rozpyla wody	Wyłącz zasilanie i sprawdź, czy spryskiwacz nie jest zatkany oraz czy jest zamontowany poprawnie.
9. Przetestowanie rozpylacza	Wciśnij przycisk STOP, po czym przycisk  w ciągu 1,5 sekundy, aby wejść w tryb testu wody. LEGEE zacznie rozpylać wodę co 5 sekund.
10. Rozpyla zbyt dużo wody	Wciśnij,  aby zatrzymać wodę.
11. Nie można włączyć za pomocą pilota	Sprawdź, czy zasilanie jest włączone i wymień baterie w pilocie. Skieruj pilot na LEGEE.
12. Zwiększenie wydajności LEGEE	Usuń z podłogi dywan, kable, przewody i małe przedmioty, a także podnieś obrusy i zasłony.

Deklaracja zgodności CE

Niniejszym potwierdzamy, że następujące produkty są zgodne z wymaganiami określonymi w Dyrektywie Rady w sprawie zbliżenia ustawodawstw Państw Członkowskich odnoszących się do Dyrektywy w Sprawie Zgodności Elektromagnetycznej (2014/30/EU) z obowiązującymi normami wymienionymi poniżej.

Produkt	: Robot czyszczący
Nazwa handlowa	: HOBOT
Numer modelu	: LEGEE-668
Stosowane normy	: EN 55014-1: 2006+A2: 2011
zharmonizowane	EN 55014-2: 2015
zgodnie z dyrektywą	EN 61000-3-2: 2014, EN 61000-3-3: 2013
2014/30/EU	IEC 61000-4-2 Ed. 2.0: 2008, IEC 61000-4-3 Ed. 3.2: 2010
	IEC 61000-4-4 Ed. 3.0: 2012, IEC 61000-4-5 Ed. 3.0: 2014
	IEC 61000-4-6 Ed. 4.0: 2013, IEC 61000-4-11 Ed. 2.0: 2004
Dyrektywa ERP	: Część 7(278/2009) z (2009/125/EC)
Dyr. niskonapięciowa	: 2006/95/EC oraz 2014/35/EU
RoHS 2.0(2011)/EU	
Bezpieczeństwo	: IEC 60950-1: 2005+A1: 2009+A2: 2013
	EN 60950-1: 2006+A11: 2009+A1: 2010+A12: 2011+A2:

**KARTA GWARANCYJNA**

Model:		
Pełny nr seryjny:		
Data sprzedaży:		Pieczętka Sprzedawcy

KLIMASKLEP

ul. Orzechowa 3
72-010 Przęsocin (koło Szczecina)

tel.: **(91) 432-43-42**

e-mail: **kontakt@klimasklep.pl**

www: **www.KlimaSklep.pl**

HOBOT Technology Inc.